



## MIGRACIÓN Y EXTRANJERÍA

# TRÁMITE DE RESIDENCIA TEMPORAL PARA PERSONAS PENSIONADAS INSTRUCTIVO F- 07

### INDICACIONES GENERALES

- Para evitar retrasos innecesarios e inconvenientes, lea detenidamente este Instructivo que contiene los requisitos que deberá cumplir y las formalidades de los documentos que anexará al trámite.
- Los documentos presentados en la Gerencia de Extranjería, pasan a ser propiedad de la Dirección General de Migración y Extranjería. Institución que se reserva el derecho de otorgar la calidad migratoria solicitada y requerir información adicional que estime conveniente.
- Los documentos emitidos en el extranjero deberán ser autenticados o apostillados debidamente traducidos al idioma castellano, según lo dispuesto en el Art. 162 de la Ley Especial de Migración y de Extranjería.
- En todos los documentos que se anexen al trámite, su nombre y apellidos deben estar escritos conforme a los que se registran en su Pasaporte

### EL INSTRUCTIVO F-07 ESTÁ DIRIGIDO A:

Personas extranjera que ingrese al país y reciban pensiones mensuales, permanentes y estables provenientes del exterior, cuyo monto no sea inferior a TRES SALARIOS MÍNIMOS MENSUALES VIGENTES CORRESPONDIENTES AL SECTOR COMERCIO Y SERVICIOS destinado para su subsistencia en el país.

El residente pensionado no podrá dedicarse a ninguna clase de trabajo remunerado, salvo el trabajo con el Estado, Municipios o Instituciones oficiales autónomas, en materia especializada o la docencia, de conformidad a lo establecido en los Arts. 109 numeral 6) y 144 de la Ley Especial de Migración y de Extranjería.

### REQUISITOS PARA RESIDENTES TEMPORALES EN CALIDAD DE PENSIONADOS.

1. Solicitud suscrita por: La persona extranjera, representante legal o apoderado. En caso de no presentar la solicitud personalmente, se requerirá firma legalizada.
2. Fotocopia del Pasaporte vigente, de todas las páginas utilizadas y presentar el original para ser confrontado.
3. Original de constancia de no poseer antecedentes policiales o penales, del país de origen o donde ha residido los dos últimos años anteriores a su ingreso al territorio salvadoreño.
4. Solvencia de la Policía Nacional Civil de El Salvador vigente, cuando la persona extranjera ha permanecido por más de tres meses en territorio nacional o tiene más de dos ingresos al país en el último año.
5. Original de constancia de la Institución de donde proviene la pensión tomando en cuenta los montos establecido en el Art. 144 de la Ley Especial de Migración y de Extranjería.
6. Declaración Jurada ante notario salvadoreño, en la que haga constar: Procedencia, monto de sus ingresos y que no realizará ninguna actividad remunerada en el país. (si hay grupo familiar podrá presentarlo en la misma declaración que se establezca la manutención económica en el país).



## MIGRACIÓN Y EXTRANJERÍA

### **REQUISITOS PARA RESIDENTES TEMPORALES EN CALIDAD PENSIONADO PARA CÓNYUGE O CONVIVIENTES E HIJOS QUE SE ENCUENTREN BAJO LA AUTORIDAD PARENTAL.**

1. Solicitud firmada por las personas acompañantes y en caso de hijos menores de 18 años de edad deberá ser firmada por el representante legal.
2. Original de Certificación de Partida de Matrimonio en el caso que proceda.
3. Original de Certificación de Partida de Nacimiento de cada miembro del grupo familiar, si es persona menor de edad.
4. Fotocopia del Pasaporte vigente de cada miembro del grupo familiar, de todas las páginas utilizadas y original para ser confrontado.
5. Declaración jurada de unión libre otorgada ante notario salvadoreño, en la cual se deberá detallar el tiempo que tiene de existir la relación.
6. Original de constancia de no poseer antecedentes policiales o penales, del país de origen o donde ha residido los dos últimos años anteriores a su ingreso al territorio salvadoreño del cónyuge o conviviente.
7. Solvencia de la Policía Nacional Civil de El Salvador vigente, cuando la persona extranjera ha permanecido por más de tres meses en territorio nacional o tiene más de dos ingresos al país en el último año del cónyuge o conviviente.
8. En los casos que el padre o madre este fallecido deberá presentar Certificación de Partida de Defunción.

**PLAZO MÁXIMO PARA DAR RESPUESTA A LA PETICIÓN:** 45 días hábiles siempre y cuando cumplan con todos los requisitos.

#### **MANDAMIENTO DE PAGO.**

Los mandamientos de pago, serán proporcionados por personal de la Gerencia de Extranjería, lugar en el cual podrá pagar el valor respectivo. Dicho pago, no será REEMBOLSABLE. El valor de su trámite será según el detalle siguiente:

<b>MANDAMIENTO DE PAGO</b>		
Residente Temporal Centroamericano	\$70.00.	Hasta un año
Residente Temporal Centroamericano.	\$130.00	Hasta dos años
Residente Temporal No Centroamericano	\$140.00	Hasta un año
Residente Temporal No Centroamericano	\$260.00	Hasta dos años



MIGRACIÓN Y EXTRANJERÍA

**SOLICITUD DE RESIDENCIA TEMPORAL PARA PERSONAS PENSIONADAS**

**Señor (a)**  
**Director (a) General de Migración y Extranjería**  
**Presente.**

Yo, \_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_ años de edad, Sexo: \_\_\_\_\_, Estado familiar: \_\_\_\_\_, Profesión u oficio: \_\_\_\_\_, de nacionalidad: \_\_\_\_\_ y con número de (DUI, Pasaporte, Carné de Residente vigente) \_\_\_\_\_ en mi calidad de \_\_\_\_\_, de la sociedad o Empresa denominada \_\_\_\_\_, a Usted con todo respeto **EXPONGO:**

Que ingresé al país en calidad de \_\_\_\_\_ y habiendo tenido el permiso especial de representante comercial el cual vence el día \_\_\_\_\_ mes \_\_\_\_\_ año \_\_\_\_\_, en el país, por medio de la sociedad o empresa antes mencionada y deseando radicarme en el país, con todo respeto le **SOLICITO:**

Concederme **RESIDENCIA TEMPORAL** en el país en calidad de representante comercial, por el período de \_\_\_\_\_, comprometiéndome a cumplir con las leyes y demás trámites legales, previo al pago de los derechos correspondientes.

**INFORMACIÓN OBLIGATORIA**

Señalo para oír notificaciones a la dirección siguiente: \_\_\_\_\_;  
y como medio especial los teléfonos/fax: \_\_\_\_\_ y \_\_\_\_\_; y el Correo Electrónico: \_\_\_\_\_.

**AGREGO LA SIGUIENTE INFORMACIÓN PARA LOS EFECTOS LEGALES:**

Dirección particular de la persona extranjera: \_\_\_\_\_  
Teléfonos de la persona extranjera: \_\_\_\_\_ y \_\_\_\_\_ Correo Electrónico: \_\_\_\_\_.

Lugar y fecha: \_\_\_\_\_, día \_\_\_\_\_ mes \_\_\_\_\_ año \_\_\_\_\_.

Firma \_\_\_\_\_.



MIGRACIÓN Y EXTRANJERÍA

**SOLICITUD DE RESIDENCIA TEMPORAL PARA ACOMPAÑAR A PERSONAS RESIDENTES PENSIONADOS**

Señor  
Director (a) General de Migración y Extranjería  
Presente.

Yo, \_\_\_\_\_, de \_\_\_\_\_ años de edad, Sexo: \_\_\_\_\_ Estado familiar: \_\_\_\_\_, Profesión u oficio: \_\_\_\_\_, de nacionalidad: \_\_\_\_\_; a usted con todo respeto **EXPONGO**:

Que ingresé al país por última vez en calidad de turista y deseo radicarme dentro del territorio salvadoreño, por lo tanto, con todo respeto solicito:

Me conceda **Residencia en calidad de pensionado**, por un período de \_\_\_\_\_, amparada a la calidad de mi (parentesco) \_\_\_\_\_ de nombre: \_\_\_\_\_, de nacionalidad: \_\_\_\_\_, quien (es residente pensionada) o (tiene en trámite su residencia como pensionada) indicar lo que corresponda: \_\_\_\_\_.

En caso de otorgarme la residencia solicitada, pido se me conceda también **Visa Múltiple**, comprometiéndome a cumplir con las leyes y demás trámites legales, previo el pago de los derechos correspondientes.

**INFORMACIÓN OBLIGATORIA:**

Señalo para oír notificaciones a la dirección siguiente: \_\_\_\_\_;  
y como medio especial los teléfonos/fax: \_\_\_\_\_ y \_\_\_\_\_; y el Correo Electrónico: \_\_\_\_\_.  
Dirección particular de la persona extranjera: \_\_\_\_\_

Lugar y fecha : \_\_\_\_\_, día \_\_\_\_\_ mes \_\_\_\_\_ año \_\_\_\_\_.

Firma \_\_\_\_\_.



MIGRACIÓN Y EXTRANJERÍA

**SOLICITUD DE RESIDENCIA TEMPORAL PARA PERSONAS MENORES DE 18 AÑOS DE EDAD.**

Señor (a)

Director (a) General de Migración y Extranjería

Presente.

Yo, \_\_\_\_\_,  
de \_\_\_\_\_ años de edad, Sexo: \_\_\_\_\_, Profesión u oficio: \_\_\_\_\_, de nacionalidad: \_\_\_\_\_,  
con número de Pasaporte \_\_\_\_\_, y  
\_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_ años de edad, Sexo: \_\_\_\_\_, Profesión u oficio: \_\_\_\_\_, de nacionalidad: \_\_\_\_\_, con número de Pasaporte \_\_\_\_\_, actuando en calidad de padres y Representantes Legales de nuestro (a) hijo (a):

Nombre	Nacionalidad	Edad	No. Pasaporte

Y deseando que permanezca a mi (nuestro) lado dentro del territorio salvadoreño, con todo respeto solicitamos se le conceda Residencia Temporal de acompañante Pensionado por un periodo de \_\_\_\_\_, comprometiéndonos a cumplir con las leyes y demás trámites legales, previo el pago de los derechos correspondientes.

**INFORMACIÓN OBLIGATORIA**

Señalo para oír notificaciones a la dirección siguiente: \_\_\_\_\_;

Dirección particular del grupo familiar: \_\_\_\_\_

Teléfonos: Casa \_\_\_\_\_ Celular del Padre: \_\_\_\_\_ Celular de la Madre: \_\_\_\_\_

Correo Electrónico del Padre: \_\_\_\_\_ Correo Electrónico de la Madre: \_\_\_\_\_.

Lugar y fecha : \_\_\_\_\_, día \_\_\_\_\_ mes \_\_\_\_\_ año \_\_\_\_\_.

Firma \_\_\_\_\_.

Firma \_\_\_\_\_.

**NOTA:** Debe ser firmada ante delegado migratorio, o en su defecto autenticada por notario salvadoreño.



## MIGRACIÓN Y EXTRANJERÍA

### MODELO DE DECLARACIÓN JURADA DE MANUTENCIÓN

En la ciudad de \_\_\_\_\_, a las \_\_\_\_\_ horas del día \_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_ de dos mil \_\_\_\_\_. **ANTE MÍ**, \_\_\_\_\_, mayor de edad, Notario salvadoreño, del domicilio de \_\_\_\_\_, comparece el (la) señor (a) \_\_\_\_\_, de \_\_\_\_\_ años de edad, a quien (no) conozco e identifico con su Documento de identidad número \_\_\_\_\_, con fecha de vencimiento el \_\_\_\_\_ de \_\_\_\_\_ de dos mil \_\_\_\_\_, \_\_\_\_\_ (Prof. U oficio), residente en \_\_\_\_\_, del domicilio de \_\_\_\_\_, de nacionalidad \_\_\_\_\_; y

**ME DICE:** Que en cumplimiento de los requisitos establecidos por la Dirección General de Migración y Extranjería, por este medio **DECLARA BAJO JURAMENTO:** Que se compromete y responsabiliza a cubrir todos los gastos económicos (estudios, manutención de los niños, niñas o adolescente, cónyuge) en que incurra mientras dure su estadía en el país de: (nombre y apellido como aparece en Pasaporte) \_\_\_\_\_, quien es (menor o mayor de edad) \_\_\_\_\_, de nacionalidad \_\_\_\_\_, profesión u oficio \_\_\_\_\_, con pasaporte \_\_\_\_\_.

Asimismo, manifiesta que sus ingresos económicos los obtiene de la manera siguiente: \_\_\_\_\_. Así se expresó el compareciente y leído que le hube íntegramente todo lo escrito en un solo acto, esta Acta Notarial que consta de \_\_\_\_\_ hoja útil y conociendo sus efectos y su contenido, lo ratifica y firmamos. **DOY FE.**